

Noi lottiamo per
garantirvi condizioni
di lavoro umane, tutela
dei diritti personali ed
equa perequazione
salariale.

E per voi lottiamo
contro la riduzione dei
salari, la soppressione
di posti di lavoro e le
ingiustizie sociali.



Il sindacato del traffico aereo

VPOD Luftverkehr
Segretariato
Lindenstrasse 11
8152 Glattbrugg
Telefono 044 810 69 87
Fax 044 810 69 73
vpod.luftverkehr@bluewin.ch

Nicht frankieren
Ne pas affranchir
Non affrancare

Geschäftsantwortsendung Invio commerciale-risposta
Envoi commercial-réponse

VPOD Luftverkehr
Lindenstrasse 11
8152 Glattbrugg

Benvenuto nella VPOD Traffico Aereo.

Con i nostri ca. **2'000 soci** noi siamo la più grande associazione di lavoratori di terra del traffico aereo svizzero.

> In materia di contratti collettivi di lavoro, siamo partner di **SWISS, SR Technics, Swissport, SBS, Gate Gourmet, Cargologic, Avireal e ISS Aviation.**

> Inoltre, rappresentiamo gli interessi dei nostri soci che lavorano presso **Unique, Jet Aviation, LSG Sky Chefs, British Airways, Restorama, Lufthansa, Nuance, El Al, ecc.**

> A livello internazionale siamo collegati con la ITF (International Transport Workers Federation), di cui fanno parte 130 sindacati che con oltre 500'000 soci sono presenti nel settore del traffico aereo in oltre 60 Paesi. Intrattiamo una stretta collaborazione anche con associazioni sindacali estere, come per esempio quelle della Lufthansa.

> Siamo una sezione dell'associazione sindacale VPOD (Sindacato dei servizi pubblici) che con i suoi oltre 38'000 associati fa parte dell'USS (Unione Sindacale Svizzera), un'organizzazione forte di ben 380'000 soci.

Ecco di cosa può beneficiare associandosi alla VPOD Traffico Aereo.

> **Consulenza gratuita in caso di problemi occupazionali** o di questioni inerenti a coperture assicurative, orari di lavoro, ecc.

> Completa **protezione giuridica** per eventuali controversie connesse con attività

lavorativa, indennità di tragitto e assicurazioni sociali.

> **Consulenza giuridica** gratuita in questioni private, per esempio in materia di diritto locativo, fiscale, della circolazione stradale, successorio o del divorzio.

> Il versamento di un premio annuo di **Fr. 79.20** (situazione 2005) invece dei normali Fr. 300.-. Le permette di beneficiare dell'**Assicurazione polivalente VPOD** per la tutela dei diritti. Lei e il Suo o la Sua partner sarete così assicurati per le seguenti prestazioni: tutela del diritto privato, tutela del diritto di circolazione, prestazioni per vittime di crimini.

> **La consulenza fiscale e la compilazione della dichiarazione dei redditi** non Le costerà neanche un centesimo.

> **Il contributo per spese d'esecuzione** Le verrà interamente rimborsato.

> In ogni anno solare potrà acquistare **REKA Checks** per un valore di Fr. 1000.- con lo **sconto del 10%**.

> Riceverà un **contributo massimo di Fr. 100.-** all'anno per l'acquisto di testi su materie sindacali e di diritto del lavoro.

> Potrà accedere gratuitamente ai **corsi di formazione e aggiornamento VPOD**. Il nostro segretariato sarà lieto di fornirLe ogni informazione sul programma di formazione professionale e sindacale della VPOD. Inoltre, tenga presente che se lavora in un'azienda in regime di CCL Lei ha diritto a un congedo retribuito per aggiornamento sindacale.

> Riceverà gratuitamente il **giornale VPOD** e tutte le informa-

zioni specifiche della VPOD Traffico Aereo.

> Lei potrà sempre contare sulla completa accessibilità del nostro segretariato professionale, sito in Lindenstrasse 11, Glattbrugg (nei pressi dell'aeroporto di Zurigo), dove troverà persone competenti e pronte ad assisterLa con le parole e con i fatti per qualsiasi problema professionale o personale.

Riteniamo che questo possa convincerLa ad associarsi alla VPOD.

Le quote sociali sono formulate secondo il principio di solidarietà e commisurate al reddito.

Quote per soci con Contratto collettivo di lavoro (CCL), dopo detrazione del contributo alle spese di esecuzione

Salario annuo	Contributo mensile
Fino a Fr. 30'000	Fr. 5.-
Fr. 30'001 - 43'000	Fr. 12.-
Fr. 43'001 - 60'000	Fr. 18.-
Fr. 60'001 - 95'000	Fr. 25.-

(situazione 2005)

Quote per soci senza Contratto collettivo di lavoro (CCL)

Salario annuo	Contributo mensile
Fino a Fr. 14'000	Fr. 10.-
Fr. 14'001 - 21'000	Fr. 13.-
Fr. 21'001 - 30'000	Fr. 17.-
Fr. 30'001 - 43'000	Fr. 24.-
Fr. 43'001 - 60'000	Fr. 30.-
Fr. 60'001 - 80'000	Fr. 37.-
Fr. 80'001 - 95'000	Fr. 40.-
Fr. 95'001 - 115'000	Fr. 45.-
Oltre Fr. 115'000	Fr. 54.-

(situazione 2005)

Ecco la Sua ricompensa se vorrà impegnarsi attivamente nell'acquisizione di nuovi soci:

> Per ogni nuovo socio acquisito Le riconosceremo un premio di Fr. 100.-.

Sì, la VPOD Traffico Aereo fa le cose per bene. Desidero associarmi.

Cognome/nome _____

Via/numero _____

NPA, luogo di residenza _____

Datore di lavoro _____

Reparto, ev. sigla _____

Professione/attività _____

Adesione alla VPOD in data _____

Lingua materna _____

Nazionalità _____

Data di nascita _____

Numero AVS _____

Salario annuo lordo _____

Modalità di pagamento quota trimestrale semestrale annuale

Giornale VPOD in tedesco francese italiano

L'adesione alla VPOD mi è stata consigliata da (nome/cognome) _____

Dichiarazione di adesione

Il/la sottoscritto/a dichiara di aderire all'Associazione Svizzera del Personale dei servizi pubblici, di impegnarsi all'osservanza dei suoi statuti, di accettare l'obbligo contributivo a sensi di statuto e di aver preso conoscenza della scala sul reddito in vigore per la quota sociale e di sezione.

Data _____

Firma _____